

DECISÃO DE EXECUÇÃO 2011/174/PESC DO CONSELHO**de 21 de Março de 2011****que dá execução à Decisão 2010/639/PESC respeitante à adopção de medidas restritivas contra alguns altos funcionários da Bielorrússia**

O CONSELHO DA UNIÃO EUROPEIA,

nas listas constantes dos anexos I, II, III, III-A e IV da referida decisão deverão ser actualizadas,

Tendo em conta a Decisão 2010/639/PESC do Conselho, de 25 de Outubro de 2010, respeitante à adopção de medidas restritivas contra alguns altos funcionários da Bielorrússia⁽¹⁾, nomeadamente o n.º 1 do artigo 4.º, conjugado com o n.º 2 do artigo 31.º do Tratado da União Europeia,

ADOPTOU A PRESENTE DECISÃO:

Artigo 1.º

Os anexos I, II, III, III-A e IV da Decisão 2010/639/PESC são substituídos pelo texto constante dos anexos I, II, III, IV e V da presente decisão.

Considerando o seguinte:

Artigo 2.º

- (1) Em 25 de Outubro de 2010, o Conselho adoptou a Decisão 2010/639/PESC respeitante à adopção de medidas restritivas contra alguns altos funcionários da Bielorrússia.

A presente decisão entra em vigor na data da sua adopção.

- (2) Atendendo à gravidade da situação na Bielorrússia, deverão ser incluídas outras pessoas nas listas das pessoas sujeitas a medidas restritivas constantes dos anexos III-A e IV da Decisão 2010/639/PESC. Além disso, as informações relativas a determinadas pessoas que figuram

Feito em Bruxelas, em 21 de Março de 2011.

Pelo Conselho
A Presidente
C. ASHTON

⁽¹⁾ JO L 280 de 26.10.2010, p. 18.

ANEXO I

«ANEXO I

Lista das pessoas a que se refere a alínea a) do n.º 1 do artigo 1.º

	Nomes Transcrição em bielorrusso Transcrição em russo	Nomes (em bielorrusso)	Nomes (em russo)	Local e data de nascimento	Cargo
1.	Sheiman, Viktor Uladzimiravich (Sheyman, Viktor Uladzimiravich) Sheiman, Viktor Vladimirovich (Sheyman, Viktor Vladimirovich)	Шэйман Віктар Уладзіміравіч	ШЕЙМАН Виктор Владимирович	26.5.1958, Região de Grodno	Ex-Secretário do Conselho de Segurança, actual Assis- tente/Adjunto Especial do Presidente
2.	Navumau, Uladzimir Uladzimiravich Naumov, Vladimir Vladimirovich	Навумаў Уладзімір Уладзіміравіч	НАУМОВ Владимир Владимирович	7.2.1956, Smolensk	Ex-Ministro do Interior
3.	Sivakov, Iury (Yurij, Yuri) Leonidovich		Сиваков, Юрий Леонидович	5.8.1946, Região de Sakhalin	Ex-Ministro do Turismo e ex-Ministro do Interior
4.	Paulichenka, Dzmitry Valerievich Pavlichenko, Dmitri Valerievich (Pavlichenko, Dmitriy Valeriyevich)	Паўлічэнка Дзмітрый Валер'евіч	Павличенко, Дмитрий Валериевич	1966, Vitebsk	Chefe do Grupo de Res- posta Especial no Ministério do Interior (SOBR)»

ANEXO II

«ANEXO II

Lista das pessoas a que se refere a alínea b) do n.º 1 do artigo 1.º

	Nomes Transcrição em bielorrusso Transcrição em russo	Nomes (em bielorrusso)	Nomes (em russo)	Local e data de nascimento	Cargo
1.	Iarmoshyna, Lidziia Mikhailauna (Yarmoshyna Lidzia Mikhailauna) Ermoshina, Lidiia Mikhailovna (Yermoshina Lidia Mikhailovna; Yermoshina Lidiya Mikhailovna)	Ярмошына Лідзія Міхайлаўна	ЕРМОШИНА Лидия Михайловна	29.1.1953, Slutsk (Região de Minsk)	Presidente da Comissão Central de Eleições da Bie- lorrússia
2.	Padabed, Iury Mikalaevich (Padabed, Yury Mikalaevich) Podobed, Iuri Nikolaevich (Podobed, Yuri Nikolaevich)	Падабед Юрый Мікалаевіч	Подобед, Юрий Николаевич	5.3.1962, Slutsk (Região de Minsk)	Unidade para Fins Especiais, Ministério do Interior».

Lista das pessoas a que se refere a alínea c) do n.º 1 do artigo 1.º

	Nomes Transcrição em bielorrusso Transcrição em russo	Nomes (em bielorrusso)	Nomes (em russo)	Data de nasci- mento	Local de nascimento	Endereço	N.º de passaporte	Cargo
1.	Lukashenka, Aliaksandr Ryhoravich Lukashenko, Aleksandr Grigorievich	Лукашенка Аляксандр Рыгоравіч	ЛУКАШЕНКО Александр Григорьевич	30.8.1954	Kopys, Circunscrição de Vitebsk			Presidente
2.	Niavyhlas, Henadz Mikalaevich Nevyglas, Gennadi Nikolaevich	Невыглас Генадзь Мікалаевіч	НЕВЫГЛАС Геннадий Николаевич	11.2.1954	Parahonsk, Circunscrição de Pinsk			Ex-Chefe da Administração Pre- sidencial
3.	Piatkevich, Natallia Uladzimirauna Petkevich, Natalia Vladimirovna (Petkevich, Natalya Vladimirovna)	Пяткевіч Наталля Уладзіміраўна	ПЕТКЕВИЧ Наталья Владимировна	24.10.1972	Minsk			Ex-Adjunta do Chefe da Admi- nistração Presidencial
4.	Rubinau, Anatol Mikalaevich Rubinov, Anatoli Nikolaevich	Рубінаў Анатоль Мікалаевіч	РУБИНОВ Анатолий Николаевич	4.4.1939	Mogilev			Ex-Presidente da Câmara Alta do Parlamento Ex-Adjunto do Chefe responsá- vel pelos Meios de Comunica- ção Social e Ideologia da Admi- nistração Presidencial
5.	Praliaskouski, Aleh Vitoldavich Proleskovski, Oleg Vitoldovich (Proleskovsky, Oleg Vitoldovich)	Праляскоўскі Алег Вітольдавіч	ПРОЛЕСКОВСКИЙ Олег Витольдович	1.10.1963	Zagorsk (Sergijev Posad)			Ministro da Informação
6.	Radzkou, Aliaksandr Mikhailavich Radkov, Aleksandr Mikhailovich	Радзькоў Аляксандр Міхайлавіч	РАДЬКОВ Александр Михайлович	1.7.1951	Botnia, Circunscrição de Mogilev			Adjunto do Chefe da Adminis- tração Presidencial
7.	Rusakevich, Uladzimir Vasilievich Rusakevich, Vladimir Vasilievich	Русакевіч Уладзімір Васільевіч	РУСАКЕВИЧ Владимир Васильевич	13.9.1947	Vygonoshchi, Circunscrição de Brest			Ex-Ministro da Informação
8.	Halavanau, Viktor Ryhoravich Golovanov, Viktor Grigorievich	Галаванаў Віктар Рыгоравіч	ГОЛОВАНОВ Виктор Григорьевич	1952	Borisov			Ministro da Justiça
9.	Zimouski Aliaksandr Leanidavich Zimovski, Aleksandr Leonidovich	Зімоўскі Аляксандр Леанідавіч	ЗИМОВСКИЙ Александр Леонидович	10.1.1961	Alemanha			Ex-Presidente da Televisão Esta- tal

	Nomes Transcrição em bielorrusso Transcrição em russo	Nomes (em bielorrusso)	Nomes (em russo)	Data de nasci- mento	Local de nascimento	Endereço	N.º de passaporte	Cargo
10.	Kanapliou, Uladzimir Mikalaevich Konoplev, Vladimir Nikolaevich	Канаплёў Уладзімір Мікалаевіч	КОНОПЛЕВ Владимир Николаевич	3.1.1954	Akulintsi, d. Акулинцы Могилевского района			Ex-Presidente da Câmara Baixa do Parlamento
11.	Charhinets, Mikalai Ivanavich Cherginets, Nikolai Ivanovich	Чаргінец Мікалай Іванавіч	ЧЕРГИНЕЦ Николай Иванович	17.10.1937	Minsk			Presidente da Comissão dos Negócios Estrangeiros da Câ- mara Alta
12.	Kastsian, Siarhei Ivanavich Kostian, Sergei Ivanovich (Kostyan, Sergey Ivanovich)	Касцян Сяргей Іванавіч	КОСТЯН Сергей Иванович	15.1.1941	Usokhi, Circunscrição de Mogilev			Presidente da Comissão dos Negócios Estrangeiros da Câ- mara Baixa
13.	Orda, Mikhail Siarheevich Orda, Mikhail Sergeievich	Орда Міхаіл Сяргеевіч	ОРДА Михаил Сергеевич	28.9.1966	Diatlovo, Circunscrição de Grodno Дятлово Гродненской области			Membro da Câmara Alta, ex-di- rigente do BRSM (União Repu- blicana da Juventude Bielo- russa)
14.	Lazavik, Mikalai Ivanavich Lozovik, Nikolai Ivanovich	Лазавік Мікалай Іванавіч	ЛОЗОВИК Николай Иванович	18.1.1951	Nevinyany, Circunscrição de Minsk Невиняны Вилейского р-на Минской обл			Secretário, Comissão Central de Eleições
15.	Miklashevich, Piotr Piatrovich Miklashevich, Petr Petrovich	Міклашэвіч Пётр Пятровіч	МИКЛАШЕВИЧ Петр Петрович	1954	Kosuta, Circunscrição de Minsk			Procurador-Geral
16.	Slizheuski, Aleh Leanidavich Slizhevski, Oleg Leonidovich	Сліжэўскі Алег Леанідавіч	СЛИЖЕВСКИЙ Олег Леонидович					Membro, Comissão Central de Eleições
17.	Kharyton, Aliaksandr Khariton, Aleksandr	Харытон Аляксандр	ХАРИТОН Александр					Consultor da Divisão das Orga- nizações Sociais, Partidos e ONG do Ministério da Justiça
18.	Smirnou, Iauhen Aliaksandravich (Smirnou, Yauhen Aliaksandravich Smirnov, Evgeni Aleksandrovich (Smirnov, Yevgeni Aleksandrovich	Смірноў Яўген Аляксандравіч	СМИРНОВ Евгений Александрович	15.3.1949	Circunscrição de Riazan, Rússia			Primeiro Vice-Presidente do Tribunal Económico

	Nomes Transcrição em bielorrusso Transcrição em russo	Nomes (em bielorrusso)	Nomes (em russo)	Data de nasci- mento	Local de nascimento	Endereço	N.º de passaporte	Cargo
19.	Ravutskaia, Nadzeia Zalauna (Ravutskaya, Nadzeya Zalauna) Reutskaia, Nadezhda Zalovna (Reutskaya, Nadezhda Zalovna)	Равуцкая Надзея Залаўна	РЕУТСКАЯ Надежда Заловна					Juiza da Circunscrição de Mos- covo de Minsk
20.	Trubnikau, Mikalai Aliakseevich Trubnikov, Nikolai Alekseevich	Трубнікаў Мікалай Аляксеевіч	ТРУБНИКОВ Николай Алексеевич					Juiz da Circunscrição de Parti- zanski de Minsk
21.	Kupryianau, Mikalai Mikhailavich Kupriianov, Nikolai Mikhailovich (Kuprianov, Nikolai Mikhailovich; Kupriyanov, Nikolai Mikhailovich)	Купрыянаў Мікалай Міхайлавіч	КУПРИЯНОВ Николай Михайлович					Ex-Procurador-Geral Adjunto
22.	Sukharenka, Stsiapan Mikalaevich Sukhorenko, Stepan Nikolaevich	Сухарэнка Сцяпан Мікалаевіч	СУХОРЕНКО Степан Николаевич	27.1.1957	Zdudichi, Circunscrição de Gomel			Ex-Presidente do KGB
23.	Dzemiantsiei, Vasil Ivanavich (Dzemyantsey, Vasil Ivanovich) Dementei, Vasili Ivanovich (Dementey, Vasili Ivanovich)	Дземянцэй Васіль Іванавіч	ДЕМЕНТЕЙ Василий Иванович					Primeiro Vice-Presidente, KGB
24.	Kozik, Leanid Piatrovich Kozik, Leonid Petrovich	Козік Леанід Пятровіч	КОЗИК Леонид Петрович	13.7.1948	Borisov			Presidente da Federação dos Sindicatos
25.	Kaliada, Aliaksandr Mikhailavich Koleda, Aleksandr Mikhailovich	Каляда Аляксандр Міхайлавіч	КОЛЕДА Александр Михайлович					Membro, Comissão Central de Eleições
26.	Mikhasiou, Uladzimir Ilich Mikhasev, Vladimir Ilich	Міхасёў Уладзімір Ільіч	МИХАСЕВ Владимир Ильич					Ex-Presidente da Comissão Re- gional de Eleições da Circuns- crição de Gomel
27.	Luchyna, Leanid Aliaksandravich Luchina, Leonid Aleksandrovich	Лучына Леанід Аляксандравіч	ЛУЧИНА Леонид Александрович	18.11.1947	Circunscrição de Minsk			Ex-Presidente da Comissão Re- gional de Eleições da Circuns- crição de Grodno

	Nomes Transcrição em bielorrusso Transcrição em russo	Nomes (em bielorrusso)	Nomes (em russo)	Data de nasci- mento	Local de nascimento	Endereço	N.º de passaporte	Cargo
28.	Karpenka, Ihar Vasilievich Karpenko, Igor Vasilievich	Карпенка Ігар Васільевіч	КАРПЕНКО Игорь Васильевич	28.4.1964	Novokuznetsk, Rússia			Presidente da Comissão Regio- nal de Eleições da Cidade de Minsk
29.	Kurlovich, Uladzimir Anatolievich Kurlovich, Vladimir Anatolievich	Курловіч Уладзімір Анатольевіч	КУРЛОВИЧ Владимир Анатольевич					Ex-Presidente da Comissão Central de Eleições da Circuns- crição de Minsk
30.	Miatsielitsa, Mikalai Tsimafeevich Metelitsa, Nikolai Timofeievich	Мяцеліца Мікалай Цімафеевіч	МЕТЕЛИЦА Николай Тимофеевич					Ex-Presidente da Comissão Central de Eleições da Circuns- crição de Mogilev
31.	Rybakou, Aliaksei (Rybakov, Aliaksey) Rybakov, Aleksei (Rybakov, Alexey)	Рыбакоў Аляксей	РЫБАКОВ Алексей			Ul. Jesenina 31-1-104, Minsk		Juiz do Tribunal da Circunscri- ção de Moscovo de Minsk
32.	Bortnik, Siarhei Aliaksandrovich (Bortnik, Siarhey Aliaksandrovich) Bortnik, Sergei Aleksandrovich (Bortnik, Sergey Aleksandrovich)	Бортнік Сяргей Аляксандравіч	БОРТНИК Сергей Александрович	28.5.1953	Minsk	Ul. Surganovo 80-263, Minsk	MP0469554	Procurador do Ministério Pú- blico
33.	Iasianovich, Leanid Stanislavavich (Yasianovich, Leanid Stanislavavich) Iasenovich, Leonid Stanislavovich (Yasenovich, Leonid Stanislavovich)	Ясіновіч Леанід Станіслававіч	ЯСИНОВИЧ Леонид Станиславович	26.11.1961	Buchani, Circunscrição de Vitebsk	Ul. Gorovtsa 4-104, Minsk	MP0515811	Juiz do Tribunal Central da Cir- cunscrição de Minsk
34.	Mihun, Andrei Arkadzevich (Mihun, Andrey Arkadzevich) Migun, Andrei Arkadieievich (Migun, Andrey Arkadieievich)	Мігун Андрэй Аркадзевіч	МИГУН Андрей Аркадевич	5.2.1978	Minsk	Ul. Goretskovo Maksima 53-16, Minsk	MP1313262	Procurador do Ministério Pú- blico».

Anexo IV

«ANEXO III-A

Lista das pessoas a que se referem a alínea d) do n.º 1 do artigo 1.º e a alínea b) do n.º 1 do artigo 2.º

	Nome Transcrição em bielorrusso Transcrição em russo	Nome em bielorrusso	Nome em russo	Local e data de nascimento	Cargo
1.	Lukashenka, Viktor Aliaksandravich Lukashenko, Viktor Aleksandrovich	Лукашэнка Віктар Аляксандравіч	Лукашенко Виктор Александрович	1976	Assistente/Adjunto do Presidente para os Assuntos de Segurança Nacional
2.	Bazanau, Aliaksandr Viktaravich Bazanov, Aleksandr Viktorovich	Базанаў Аляксандр Віктаравіч	Базанов Александр Викторович		Director, Centro de Informação e Análise da Administração do Presidente
3.	Guseu, Aliaksei Viktaravich Gusev, Aleksei Viktorovich (Gusev, Alexey Viktorovich)	Гусеў Аляксей Віктаравіч	Гусев Алексей Викторович		Primeiro Vice-Director, Centro de Informação e Análise da Administração do Presidente
4.	Kryshtapovich, Leu Eustafievich (Kryshtapovich, Leu Yeustafievich) Krishtapovich, Lev Evstafievich (Krishtapovich, Lev Yevstafievich)	Крыштаповіч Леў Еўстафьевіч	Криштапович Лев Евстафьевич		Vice-Director, Centro de Informação e Análise da Administração do Presidente
5.	Kolas, Alena Piatrovna Kolos, Elena Petrovna (Kolos, Yelena Petrovna)	Колас Алена Пятроўна	Колос Елена Петровна		Vice-Directora, Centro de Informação e Análise da Administração do Presidente
6.	Makei, Uladzimir Uladzimiravich (Makey, Uladzimir Uladzimiravich) Makei, Vladimir Vladimirovich (Makey, Vladimir Vladimirovich)	Макей Уладзімір Уладзіміравіч	МАКЕЙ Владимир Владимирович	5 de Agosto de 1958, região de Grodno	Chefe da Administração Presidencial
7.	Iancheuski, Usevalad Viachaslavavich (Yancheuski, Usevalad Vyachaslavavich) Ianchevski, Vsevolod Viacheslavovich (Yanchevski, Vsevolod Vyacheslavovich)	Янчэўскі Усевалад Вячаслававіч	ЯНЧЕВСКИЙ Всеволод Вячеславович	22 de Abril de 1976, Borisov	Assistente do Presidente, Chefe do Departamento Ideológico da Administração Presidencial
8.	Maltsau, Leanid Siamionavich Maltsev, Leonid Semenovich	Мальцаў Леанід Сямёнавіч	МАЛЫЦЕВ Леонид Семенович	29 de Agosto de 1949, Vetenevka, Slo-nim raion, região de Grodno	Secretário do Conselho de Segurança
9.	Utsiuryn, Andrei Aliaksandravich (Utsiuryn, Andrey Aliaksandravich; Utsyuryn, Andrei Aliaksandravich) Vtiurin, Andrei Aleksandrovich (Vtiurin, Andrey Aleksandrovich; Vtyurin, Andrei Aleksandrovich)	Уцюрын Андрэй Аляксандравіч	Втиурин, Андрей Александрович		Chefe do Corpo de Segurança do Presidente

	Nome Transcrição em bielorrusso Transcrição em russo	Nome em bielorrusso	Nome em russo	Local e data de nascimento	Cargo
10.	Ipatau, Vadzim Dzmitryevich Ipatov, Vadim Dmitrievich	Іпатаў Вадзім Дзмітрыевіч	ИПАТОВ ВАДИМ ДМИТ- РИЕВИЧ		Vice-Presidente, Comis- são Central de Eleições
11.	Bushnaia, Natallia Uladzimirauna (Bushnaya, Natallia Uladzimirauna) Bushnaia, Natalia Vladimirovna (Bushnaya, Natalya Vladimirovna)	Бушная Наталля Уладзіміраўна	Бушная, Наталья Владими- ровна	1953, Mo- gilev	Membro, Comissão Central de Eleições
12.	Bushchyk, Vasil Vasilievich Bushchik, Vasili Vasilievich	Бушчык Ва- сіль Ва- сільевіч	Бущик, Ва- сильий Ва- сильевич		Membro, Comissão Central de Eleições
13.	Katsuba, Sviatlana Piatrouna Katsubo, Svetlana Petrovna	Кацуба Святлана Пятроўна	Кацубо, Светлана Петровна		Membro, Comissão Central de Eleições
14.	Kisaliouva, Nadzeia Mikalaeuna (Kisyaliova, Nadzeya Mikalaeuna) Kiseleva, Nadezhda Nikolaevna	Кісялёва Над- зея Мікалаеўна	Киселева, Надежда Николаевна		Membro, Comissão Central de Eleições
15.	Padaliak, Eduard Vasilievich (Padalyak, Eduard Vasilyevich) Podoliak, Eduard Vasilievich (Podolyak, Eduard Vasilyevich)	Падаляк Эдуард Ва- сільевіч	Подольак, Эдуард Ва- сильевич		Membro, Comissão Central de Eleições
16.	Rakhmanava, Maryna Iurievna Rakhmanova, Marina Iurievna	Рахманава Марына Юр'еўна	Рахманова, Марина Юрьевна		Membro, Comissão Central de Eleições
17.	Shchurok, Ivan Antonavich Shchurok, Ivan Antonovich	Шчурок Іван Антонавіч	Щурок, Иван Антонович		Membro, Comissão Central de Eleições
18.	Kisaliou, Anatol Siamionavich Kiselev, Anatoli Semenovich (Kiselyov, Anatoli Semyonovich)	Кісялёў Анатоль Сямёнавіч	Киселев, Анатолий Семенович		Chefe da Comissão Re- gional de Eleições, Re- gião de Brest
19.	Krukouski, Viachaslau Iafimavich (Krukouski, Vyachaslau Yafimavich) Kriukovski, Viacheslav Iefimovich (Kryukovski, Vyacheslav Yefimovich)	Крукоўскі, Вячаслаў Яфімавіч	Крюковский, Вячеслав Ефимович		Chefe da Comissão Re- gional de Eleições, Re- gião de Vitebsk
20.	Stosh, Mikalai Mikalaeovich Stosh, Nikolai Nikolaevich	Стош Мікалай Мікалаевіч	Стош, Николай Николаевич		Chefe da Comissão Re- gional de Eleições, Re- gião de Gomel
21.	Sauko, Valery Iosifavich Savko, Valeri Iosifovich	Саўко Вале- рый Іосіфавіч	Савко, Вале- рий Ио- сифович		Chefe da Comissão Re- gional de Eleições, Re- gião de Grodno
22.	Vasilieu, Aliaksei Aliksandravich (Vasilyeu, Aliaksey Aliksandravich) Vasiliev, Aleksei Aleksandrovich (Vasilyev, Alexey Alexandrovich)	Васільеў Аляксеі Аляксанд- равіч	Васильев, Алексей Александ- рович		Chefe da Comissão Re- gional de Eleições, Re- gião de Minsk

	Nome Transcrição em bielorrusso Transcrição em russo	Nome em bielorrusso	Nome em russo	Local e data de nascimento	Cargo
23.	Berastau, Valery Vasilievich Berestov, Valeri Vasilievich (Berestov, Valeriy Vasilyevich)	Берастаў Валерый Ва- сільевіч	Берестов, Валерий Ва- сильевич		Chefe da Comissão Re- gional de Eleições, Re- gião de Mogilev
24.	Vasilevich, Ryhor Aliakseevich Vasilevich, Grigori Alekseevich (Vasilevich, Grigoriy Alekseyevich)	Васілевіч Рыгор Аляк- сеевіч	ВАСИЛЕВИЧ Григорий Алексеевич	13 de Feve- reiro de 1955	Procurador-Geral
25.	Shved, Andrei Ivanavich Shved, Andrei Ivanovich (Shved, Andrey Ivanovich)	Швед Андрэй Іванавіч	Швед Анд- рей Иванович		Procurador-Geral Ad- junto
26.	Lashyn, Aliaksandr Mikhailavich Lashin, Aleksandr Mikhailovich	Лашын Аляк- сандр Міхайлавіч	Лашин, Александр Михайлович		Procurador-Geral Ad- junto
27.	Konan, Viktor Aliaksandravich Konon, Viktor Aleksandrovich	Конан Віктар Аляксанд- равіч	Конон, Виктор Александр- рович		Procurador-Geral Ad- junto
28.	Stuk, Aliaksei Kanstantsinavich Stuk, Aleksei Konstantinovich (Stuk, Alexey Konstantinovich)	Стук Аляксеі Кан- станцінавіч	Стук, Алек- сей Кон- стантинович		Procurador-Geral Ad- junto
29.	Kuklis, Mikalai Ivanovich Kuklis, Nikolai Ivanovich	Кукліс Мікалай Іванавіч	Куклис, Николай Иванович		Procurador-Geral Ad- junto
30.	Khmaruk, Siargei Konstantinovich Khmaruk, Sergei Konstantinovich (Khmaruk, Sergey Konstantinovich)	Хмарук Ся- ргей Кан- станцінавіч	Хмарук, Се- ргей Кон- стантинович		Procurador da Circuns- crição de Brest
31.	Dysko, Henadz Iosifavich Dysko, Gennadi Iosifovich	Дыско Генадзь Іо- сіфавіч	Дыско, Геннадий Ио- сифович		Procurador da Circuns- crição de Vitebsk
32.	Shaeu, Valiantsin Piatrovich (Shayeu, Valyantsin Piatrovich) Shaeu, Valentin Petrovich (Shayev, Valentin Petrovich)	Шаеў Валянцін Пятровіч	Шаев, Валентин Петрович		Procurador da Circuns- crição de Gomel
33.	Morozau, Viktor Mikalaevich Morozov, Viktor Nikolaevich	Марозаў Віктар Мікалаевіч	Морозов, Виктор Николаевич		Procurador da Circuns- crição de Grodno
34.	Arhipau, Aliaksandr Mikhailavich Arhipov, Aleksandr Mikhailovich	Архіпаў Аляксандр Міхайлавіч	Архипов, Александр Михайлович	1959, Mo- gilev	Procurador da Circuns- crição de Minsk
35.	Siankevich, Eduard Aliaksandravich Senkevich, Eduard Aleksandrovich	Сянькевіч Эдуард Аляк- сандравіч	Сенькевич, Эдуард Алек- сандрович		Procurador da Circuns- crição de Mogilev

	Nome Transcrição em bielorrusso Transcrição em russo	Nome em bielorrusso	Nome em russo	Local e data de nascimento	Cargo
36.	Kulik, Mikalai Mikalaevich Kulik, Nikolai Nikolaevich	Кулік Мікалай Мікалаевіч	Кулик, Николай Николаевич		Procurador da Cidade de Minsk
37.	Dudkin, Anatol Kanstantsinavich Dudkin, Anatoli Konstantinovich	Дудкін Анатоль Кан- станцінавіч	Дупкин, Анатолий Кон- стантинович		Procurador para as Questões de Transpor- tes da República da Bie- lorrússia
38.	Dranitsa, Aliaksandr Mikalaevich Dranitsa, Aleksandr Nikolaevich	Драніца Аляксандр Мікалаевіч	Драница, Александр Николаевич		Procurador-Geral dos Tribunais Militares
39.	Bileichyk, Aliaksandr Uladzimiravich Bileichik, Aleksandr Vladimirovich (Bileychik, Aleksandr Vladimirovich)	Білейчык Аляксандр Уладзіміравіч	БИЛЕЙЧИК Александр Владими- рович	1964	Primeiro Vice-Ministro da Justiça
40.	Lomats, Zianon Kuzmich Lomat, Zenon Kuzmich	Ломашь Зянон Кузьміч	Ломать, Зенон Ку- зьмич	1944, Kara- bani	Ex-Presidente do Comité de Controlo Estatal
41.	Kuliashou, Anatol Nilavich Kuleshov, Anatoli Nilovich	Куляшоў Анатоль Нілавіч	Кулешов Анатолий Нилович	25.07.1959	Ministro do Interior
42.	Piakerski, Aleh Anatolievich Pekarski, Oleg Anatolievich	Пякарскі Алег Анатольевіч	Пекарский, Олег Анатольевич		Primeiro Vice-Ministro do Interior
43.	Poludzen, Iauhen Iauhenavich (Poludzen, Yauhen Yauhenavich Poluden, Evgeni Evgenievich (Poluden, Yevgeni Yevgenyevich)	Полудзень Яўген Яўгенавіч	Полудень, Евгений Евгеньевич		Vice-Ministro do Inte- rior
44.	Iauseev, Ihar Uladzimiravich (Yauseev, Ihar Uladzimiravich; Yau- seyev, Ihar Uladzimiravich) Evseev, Igor Vladimirovich (Yevseev, Igor Vladimirovich; Yev- seyev, Igor Vladimirovich)	Яўсееў Ігар Уладзіміравіч	Евсеев, Игорь Владими- рович		Chefe da equipa opera- cional OMON
45.	Farmahei, Leanid Kanstantsinavich (Farmahey, Leanid Kanstantsinavich) Farmagei, Leonid Konstantinovich (Farmagey, Leonid Konstantinovich)	Фармагей Леанід Кан- станцінавіч	ФАРМАГЕЙ, Леонид Кон- стантинович	1962	Comandante de Milícia da Cidade de Minsk
46.	Lukomski, Aliaksandr Valiantsinavich Lukomski, Aleksandr Valentinovich	Лукомскі Аляксандр Валянцінавіч	Лукомский, Александр Валентинови- ч		Comandante do Regi- mento Especial do Mi- nistério do Interior da Cidade de Minsk
47.	Zaitsau, Vadzim Iurievich Zaitsev, Vadim Iurievich	Зайцаў Вадзім Юр'евіч	Зайцев, Вадим Юрьевич	1964	Chefe do KGB
48.	Dziadkou, Leanid Mikalaevich Dedkov, Leonid Nikolaevich	Дзядкоў Леанід Мікалаевіч	Дедков, Леонид Николаевич		Chefe Adjunto do KGB, Chefe do KGB da Cir- cunscrição de Vitebsk

	Nome Transcrição em bielorrusso Transcrição em russo	Nome em bielorrusso	Nome em russo	Local e data de nascimento	Cargo
49.	Bakhmatau, Ihar Andreevich Bakhmatov, Igor Andreevich	Бахматаў Ігар Андрэвіч	Бахматов, Игорь Анд- реевич		Chefe Adjunto do KGB
50.	Tsertsel, Ivan Stanislavavich Tertel, Ivan Stanislavovich	Церцель Іван Станіслававіч	Тертель Иван Стани- славович		Chefe Adjunto do KGB
51.	Smalenski, Mikalai Zinouevich Smolenski, Nikolai Zinovievich	Смаленскі Мікалай Зіноўевіч	Смоленский, Николай Зиновьевич		Ex-Chefe Adjunto do KGB
52.	Vehera, Viktor Paulavich Vegera, Viktor Pavlovich	Вегера Віктар Паўлавіч	Вегера Виктор Павлович		Primeiro Chefe Adjunto do KGB
53.	Svorab, Mikalai Kanstantsinavich Svorob, Nikolai Konstantinovich	Свораб Мікалай Кан- станцінавіч	Свороб Николай Кон- стантинович		Ex-Chefe Adjunto do KGB
54.	Tratsiak, Piotr Tretiak, Petr (Tretyak, Piotr)	Траццяк Пётр	Третьяк, Петр		Ex-Chefe Adjunto
55.	Zakharau, Aliaksei Ivanavich Zakharov, Aleksei Ivanovich (Zakharov, Alexey Ivanovich)	Захараў Аляксей Іванавіч	Захаров Алексей Иванович		Ex-Chefe da Direcção de Contra-Espionagem Mi- litar do KGB
56.	Talstashou, Aliaksandr Alehovich Tolstashov, Aleksandr Olegovich	Талсташоў Аляксандр Алегавіч	Толсташов Александр Олегович		Chefe da Direcção do KGB para a Protecção da Ordem Constitucio- nal e a Luta contra o Terrorismo
57.	Rusak, Viktor Uladzimiravich Rusak, Viktor Vladimirovich	Русак Віктар Уладзіміравіч	Русак Виктор Владими- рович		Chefe da Direcção de Segurança Económica do KGB
58.	Iaruta, Viktor (Yaruta, Viktor) Iaruta, Viktor (Yaruta, Viktor)	Ярута Віктар	Ярута, Виктор		Chefe da Direcção do KGB para as Comunica- ções Estatais
59.	Varapaev, Ihar Ryhoravich (Varapayev, Ihar Ryhoravich) Voropaev, Igor Grigorievich (Voropayev, Igor Grigoryevich)	Варапаеў Ігар Рыгоравіч	Воропаев Игорь Григо- рьевич		Ex-Chefe da Direcção do KGB para as Comu- nicações Estatais
60.	Kalach, Uladzimir Viktoravich Kalach, Vladimir Viktorovich	Калач Улад- зімір Вікта- равіч	Калач Владимир Викторович		Ex-Chefe do KGB da Circunscrição de Minsk
61.	Busko, Ihar Iauhenavich (Busko, Ihar Yauhenavich Busko, Igor Evgenievich (Busko, Igor Yevgenyevich)	Бусько Ігар Яўгенавіч	Бусько Игорь Евгеньевич		Chefe do KGB da Cir- cunscrição de Brest
62.	Korzh, Ivan Aliakseevich Korzh, Ivan Alekseevich	Корж Іван Аляксеевіч	Корж Иван Алексеевич		Chefe do KGB da Cir- cunscrição de Grodno

	Nome Transcrição em bielorrusso Transcrição em russo	Nome em bielorrusso	Nome em russo	Local e data de nascimento	Cargo
63.	Siarheenka, Ihar Piatrovich Sergeenko, Igor Petrovich (Sergeyenko, Igor Petrovich)	Сярэенка Ігар Пятровіч	Сергеенко Игорь Пет- рович		Chefe do KGB da Circunscrição da Cidade de Mogilev
64.	Herasimenka, Henadz Anatolievich Gerasimenko, Gennadi Anatolievich	Герасіменка Генадзь Анатольевіч	Герасименко Геннадий Анатольевич		Chefe do KGB da Circunscrição de Vitebsk
65.	Liaskouski, Ivan Anatolievich Leskovski, Ivan Anatolievich	Ляскоўскі Іван Анатольевіч	Лесковский Иван Анатольевич		Ex-Chefe do KGB da Circunscrição de Gomel
66.	Maslakou, Valery Maslakov, Valeri	Маслакоў Валеры	Маслаков Валерий		Chefe da Direcção de Informações do KGB
67.	Volkau, Siarhei Volkov, Sergei (Volkov, Sergey)	Волкаў Ся- ргей	Волков Се- ргей		Ex-Chefe da Direcção de Informações do KGB
68.	Zhadobin, Iury Viktaravich (Zhadobin, Yury Viktaravich) Zhadobin, Iuri Viktorovich (Zhadobin, Yuri Viktorovich)	Жадо́бін Ю́рый Ві́кта- равіч	ЖАДОБИН Юрий Викто- рович	14 de No- vembro de 1954	Ministro da Defesa
69.	Krasheuski, Viktor Krashevski, Viktor	Крашэўскі Ві́ктар	КРАШЕВ- СКИЙ Виктор		Chefe do GRU
70.	Ananich, Liliia Stanislavauna (Ananich, Lilia Stanislavauna; Ana- nich, Liliya Stanislavauna) Ananich, Liliia Stanislavovna (Ananich, Lilia Stanislavovna; Ana- nich, Liliya Stanislavovna)	Ананіч Лі́лія Станіславаўна	АНАНИЧ Лилия Стани- славовна	1960	Primeira Vice-Ministra da Informação
71.	Laptionak, Ihar Mikalaevich Laptionok, Igor Nikolaevich	Лапце́нак І́гар Мікалаевіч	ЛАПТЕНОК Игорь Николаевич	1947, Minsk	Ministro Adjunto da Informação
72.	Davydzka, Henadz Branislavovich Davydko, Gennadi Bronislavovich	Давы́дзка Генадзь Бра́ні- слававіч	Давыдько, Геннадий Брони- славович		Presidente da Televisão Estatal
73.	Kaziatka, Iury Vasilievich (Kaziatka, Yury Vasilievich; Kaziyatka, Yury Vasilievich) Koziiatko, Iuri Vasilievich (Koziatko, Yuri Vasilievich; Koziyatko, Yuri Vasilievich)	Казіятка Ю́рый Ва- сі́льевіч	КОЗИЯТКО Юрий Ва- сильевич	1964, Brest	Director Geral da "Sto- lichnoe Televidenie"
74.	Iakubovich, Pavel Izotavich (Yakubovich, Pavel Izotavich) Iakubovich, Pavel Izotovich (Yakubovich, Pavel Izotovich)	Якубо́віч Павел Ізота́віч	ЯКУБОВИЧ Павел Изотович	23 de Se- tembro de 1946	Chefe de Redacção do "Sovetskaja Belarus"
75.	Lemiashtonak, Anatol Ivanovich Lemeshenok, Anatoli Ivanovich	Лемяшо́нак Анато́ль Івана́віч	ЛЕМЕШЕНО- К Анато́лий Иванович		Chefe de Redacção do "Republika"

	Nome Transcrição em bielorrusso Transcrição em russo	Nome em bielorrusso	Nome em russo	Local e data de nascimento	Cargo
76.	Prakopau, Iury (Prakopau, Yury) Prokopov, Iuri (Prokopov, Yuri)	Пракопаў Юрый	Прокопов Юрий		Jornalista influente, com um cargo de responsabilidade no canal de televisão estatal "Pervi" (n.º 1)
77.	Mikhalchanka, Aliaksei Mikhalchenko, Aleksei (Mikhalchenko, Alexey)	Міхальчанка Аляксей	Михальченко Алексей		Jornalista influente, com um cargo de responsabilidade no canal de televisão estatal ONT
78.	Taranda, Aliaksandr Mikhailovich Taranda, Aleksandr Mikhailovich	Таранда Аляксандр Міхайлавіч	Таранда Александр Михайлович		Chefe de Redacção Adjunto do jornal "Sovietskaia Belarus"
79.	Gardzienka, Siarhei Aliaksandravich Gordienko, Sergei Aleksandrovich (Gordiyenko, Sergey Aleksandrovich)	Гардзіенка Сяргей Аляксандравіч	Гордиенко Сергей Александрович		Chefe de Redacção Adjunto do jornal "Sovietskaia Belarus"
80.	Tarapetskaia, Halina Mikhailauna (Tarapetskaya, Halina Mikhailauna) Toropetskaia, Galina Mikhailovna (Toropetskaya, Galina Mikhailovna)	Тарапецкая Галіна Міхайлаўна	Торопецкая Галина Михайловна		Chefe de Redacção Adjunta do jornal "Sovietskaia Belarus"
81.	Shadryna, Hanna Stanislavauna Shadrina, Anna Stanislavovna	Шадрына Ганна Станіславаўна	Шадрина Анна Станиславовна		Directora-Adjunta de Redacção do jornal "Sovietskaia Belarus"
82.	Zhuk, Dzmitry Aliaksandravich Zhuk, Dmitri Aleksandrovich	Жук Дзмітрый Аляксандравіч	Жук Дмитрий Александрович		Director-Geral (CEO) da Agência Noticiosa Estatal BIELTA
83.	Hihin, Vadzim Gigin, Vadim	Гігін Вадзім	Гигин Вадим		Chefe de Redacção da revista mensal 'Beloruskaia Dumka'
84.	Ablameika, Siarhei Uladzimiravich Ablameiko, Sergei Vladimirovich (Ablameyko, Sergey Vladimirovich)	Абламейка Сяргей Уладзіміравіч	Абламейко, Сергей Владимирович	1956, Grodno Region	Reitor da Universidade Estatal Bielorrussa
85.	Sirenka, Viktar Ivanavich Sirenko, Viktor Ivanovich	Сірэнка Віктар Іванавіч	Сиренко Виктор Иванович		Cirurgião-Chefe do Hospital de Urgências de Minsk
86.	Ananich, Alena Mikalaevna Ananich, Elena Nikolaevna (Ananich, Yelena Nikolaevna)	Ананіч Алена Мікалаевна	Ананич Елена Николаевна		Juiza no Tribunal Local de Pervomaysky da Cidade de Minsk
87.	Ravinskaia, Tatsiana Uladzimirauna (Ravinskaya, Tatsiana Uladzimirauna) Revinskaia, Tatiana Vladimirovna (Revinskaya, Tatiana Vladimirovna; Revinskaya, Tatyana Vladimirovna)	Равінская Таццяна Уладзіміраўна	Ревинская Татьяна Владимировна		Juiza no Tribunal Local de Pervomaysky da Cidade de Minsk

	Nome Transcrição em bielorrusso Transcrição em russo	Nome em bielorrusso	Nome em russo	Local e data de nascimento	Cargo
88.	Esman, Valery Aliaksandravich (Yesman, Valery Aliaksandravich) Esman, Valeri Aleksandrovich (Yesman, Valeri Aleksandrovich; Yes- man, Valeriy Aleksandrovich)	Есьман Вале- рый Аляк- сандравіч	Есьман Вале- рий Алек- сандрович		Juiz no Tribunal Local Central da Cidade de Minsk
89.	Bychko, Aliaksei Viktaravich Bychko, Aleksei Viktorovich (Bychko, Alexey Viktorovich)	Бычко Аляк- сей Віктара- віч	Бычко Алек- сей Викто- рович		Juiz no Tribunal Local Central de Minsk
90.	Khadanevich, Aliaksandr Aliaksandra- vich Khodanevich, Aleksandr Aleksandro- vich	Хада- невіч Аляксандр Аляксандр- равіч	Ходаневич Александр Александр- рович		Juiz no Tribunal Local Central da Cidade de Minsk
91.	Baranouski, Andrei Fiodaravich Baranovski, Andrei Fedorovich (Baranovski, Andrey Fedorovich)	Бараноўскі Андрэй Фёда- равіч	Барановский Андрей Федорович		Juiz no Tribunal Local de Partizanski da cidade de Minsk
92.	Tsitsiankova, Alena Viktarauna Titenkova, Elena Viktorovna (Titenkova, Yelena Viktorovna)	Ціцянкава Алена Віктараўна	Титенкова Елена Викто- ровна		Juiza no Tribunal Local de Partizanski da cidade de Minsk
93.	Tupik, Vera Mikhailauna Tupik, Vera Mikhailovna	Тупік Вера Міхайлаўна	Тупик Вера Михайловна		Juiza no Tribunal Local de Leninski da cidade de Minsk
94.	Niaskrasava, Alena Tsimafeeuna Nekrasova, Elena Timofeevna (Nekrasova, Yelena Timofeyevna)	Ня- красава Алена Цімафееўна	Некрасова Елена Тимофеевна		Juiza no Tribunal Local de Zavodskoi da cidade de Minsk
95.	Laptseva, Alena Viacheslavauna Lapteva, Elena Viacheslavovna (Lapteva, Yelena Vyacheslavovna)	Лапцева Алена Вячаславаўна	Лаптева Елена Вячеславовна		Juiza no Tribunal Local de Zavodskoi da cidade de Minsk
96.	Balauniou, Mikalai Vasilievich Bolovnev, Nikolai Vasilievich	Балаўнёў Мікалай Ва- сільевіч	Боловнев Николай Ва- сильевич		Juiz no Tribunal Local de Zavodskoi da cidade de Minsk
97.	Kazak, Viktor Uladzimiravich Kazak, Viktor Vladimirovich	Казак Віктар Уладзіміравіч	Казак Виктор Владими- рович		Juiz no Tribunal Local de Moskovski da cidade de Minsk
98.	Shylko, Alena Mikalaevna Shilko, Elena Nikolaevna (Shilko, Yelena Nikolaevna)	Шыль- ко Алена Мікалаевна	Шилько Елена Николаевна		Juiza no Tribunal Local de Moskovski da cidade de Minsk
99.	Simakhina, Liubou Siarheeuna Simakhina, Liubov Sergeevna	Сімахіна Любоў Ся- ргееўна	Симахина Любовь Се- ргеевна		Juiza no Tribunal Local de Moskovski da cidade de Minsk
100.	Kuzniatsova, Natallia Anatolieuna Kuznetsova, Natalia Anatolievna (Kuznetsova, Natalya Anatolyevna)	Кузняцова Наталля Анатольевна	Кузнецова Наталья Анатольевна	1973, Minsk	Juiza no Tribunal Local de Moskovski da cidade de Minsk

	Nome Transcrição em bielorrusso Transcrição em russo	Nome em bielorrusso	Nome em russo	Local e data de nascimento	Cargo
101.	Tselitsa, Lidziia Fiodarauna (Tselitsa, Lidzia Fiodarauna; Tselitsa, Lidziya Fiodarauna) Telitsa, Lidiia Fedorovna (Telitsa, Lidia Fedorovna; Telitsa, Lidiya Fedorovna)	Целіца Лідзія Фёдараўна	Телица Лидия Фёдор- овна		Juiza no Tribunal Local de Moskovski da cidade de Minsk
102.	Charniak, Alena Leanidauna Cherniak, Elena Leonidovna (Cherniak, Yelena Leonidovna; Cher- nyak, Yelena Leonidovna)	Чарняк Алена Леанідаўна	Черняк Елена Леонидовна		Juiza no Tribunal Local de Moskovski da cidade de Minsk
103.	Shestakou, Iury Valerievich (Shestakou, Yury Valerievich) Shestakov, Iuri Valerievich (Shestakov, Yuri Valerievich)	Шэстакоў Юрый Валер’евіч	Шестаков Юрий Вале- рьевич		Juiz no Tribunal Local de Moskovski da cidade de Minsk
104.	Motyl, Tatsiana Iaraslavauna (Motyl, Tatsiana Yaraslavauna) Motyl, Tatiana Iaroslavovna (Motyl, Tatyana Yaroslavovna)	Матыль Таццяна Яра- славаўна	Мотыль Татьяна Яро- славовна		Juiza no Tribunal Local de Moskovski da cidade de Minsk
105.	Khatkevich, Iauhen Viktaravich (Khatkevich, Yauhen Viktaravich) Khatkevich, Evgeni Viktorovich (Khatkevich, Yevgeni Viktorovich)	Хаткевіч Яўген Вікта- равіч	Хаткевич Евгений Викторович		Juiz no Tribunal Local de Moskovski da cidade de Minsk
106.	Husakova, Volha Arkadzieuna Gusakova, Olga Arkadieva	Гусакова Вольга Аркад- зьёўна	Гусакова Ольга Аркадьевна		Juiza no Tribunal Local de Oktiabrski da cidade de Minsk
107.	Shahrai, Ryta Piatrouna Shagrai, Rita Petrovna	Шаграй Рыта Пятроўна	Шаграй Рита Петровна		Juiza no Tribunal Local de Oktiabrski da cidade de Minsk
108.	Mitrakhovich, Iryna Aliakseeuna Mitrakhovich, Irina Alekseevna	Мітраховіч Ірына Аляк- сееўна	Митрахович Ирина Алек- сеевна		Juiza no Tribunal Local de Oktiabrski da cidade de Minsk
109.	Pratasavitskaia, Natallia Uladzimirauna Protosovitskaia, Natalia Vladimirovna (Protosovitskaya, Natalia Vladimi- rovna; Protosovitskaya, Natalya Vladi- mirovna)	Пратасавіцкая Наталля Уладзіміраўна	Прото- совицкая Наталья Владими- ровна		Juiza no Tribunal Local de Oktiabrski da cidade de Minsk
110.	Lapko, Maksim Fiodaravich Lapko, Maksim Fedorovich (Lapko, Maxim Fyodorovich)	Лапко Максім Фёдаравіч	Лапко Мак- сим Фёдо- рович		Juiz no Tribunal Local de Oktiabrski da cidade de Minsk
111.	Varenik, Natallia Siamionauna Varenik, Natalia Semenovna (Varenik, Natalya Semyonovna)	Варэнік Наталля Сямёнаўна	Вареник Наталья Семеновна		Juiza no Tribunal Local de Frunzenski da cidade de Minsk
112.	Zhukouskaia, Zhanna Aliakseeuna (Zhukouskaya, Zhanna Aliakseyeuna) Zhukovskaia, Zhanna Alekseevna (Zhukovskaya, Zhanna Alekseyevna)	Жукоўская Жанна Аляк- сееўна	Жуковская Жанна Алек- сеевна		Juiza no Tribunal Local de Frunzenski da cidade de Minsk

	Nome Transcrição em bielorrusso Transcrição em russo	Nome em bielorrusso	Nome em russo	Local e data de nascimento	Cargo
113.	Samaliuk, Hanna Valerieuna Samoliuk, Anna Valerievna (Samolyuk, Anna Valeryevna)	Самалюк Ганна Валер'еўна	Самолук Анна Вале- рьевна		Juiza no Tribunal Local de Frunzenski da cidade de Minsk
114.	Lukashenka, Dzmitry Aliaksandravich Lukashenko, Dmitri Aleksandrovich	Лукашэнка Дзмітрый Аляксанд- равіч	Лукашенко Дмитрий Александр- ович		Empresário, participa- ção activa nas opera- ções financeiras relativas à família Lukashenko
115.	Shuhaeu, Siarhei (Shuhayeu, Siarhei) Shugaev, Sergei (Shugayev, Sergey)	Шугаеў Ся- ргей	Шугаев Се- ргей		Chefe Adjunto do KGB Chefe da Direcção de Contra-Espionagem do KGB
116.	Kuzniatsou, Ihar Kuznetsov, Igor	Кузняцоў Ігар	Кузнецов Игорь		Chefe do Centro Estatal de Formação do KGB
117.	Haidukevich Valery Uladzimiravich (Gaidukevich Valeri Vladimirovich)	Гайдукевіч Валерый Уладзіміравіч	Гайдукевич Валерий Владими- рович		Ministro Adjunto do In- terior Comandante das forças militares responsáveis pela segurança interna Nessa qualidade, é res- ponsável pela repressão violenta do movimento de protesto
118.	Hureeu Siarhei Viktaravich (Hureyeu Siarhey Viktaravich, Gureev Sergei Viktorovich, Gureyev Sergey Viktorovich)	Гурэў Сяргей Віктаравіч	Гуреев Се- ргей Викто- рович		Ministro Adjunto do In- terior Chefe do Departamento de Investigação Prelimi- nar Nessa qualidade, é res- ponsável pela repressão violenta do movimento de protesto e pelas vio- lações dos direitos hu- manos no decurso da investigação
119.	Kachanau Uladzimir Uladzimiravich (Kachanov Vladimir Vladimirovich)	Качанаў Улад- зімір Улад- зіміравіч	Качанов Владимир Владими- рович		Assistente/ Conselheiro do Ministro da Justiça Nessa qualidade, é res- ponsável pelo funciona- mento da Magistratura bielorrussa
120.	Badak Ala Mikalaeuna (Bodak Alla Nikolaevna)	Бадак Ала Мікалаеўна	Бодак Алла Николаевна		Ministra Adjunta da Jus- tiça Nessa qualidade, é res- ponsável pelo funciona- mento da Magistratura bielorrussa

	Nome Transcrição em bielorrusso Transcrição em russo	Nome em bielorrusso	Nome em russo	Local e data de nascimento	Cargo
121.	Simanau Aliaksandr Anatolievich (Simonov Aleksandr Anatolievich)	Сіманаў Аляксандр Анатольевіч	Симонов Александр Анатольевич		Ministro Adjunto da Justiça Nessa qualidade, é res- ponsável pelo funciona- mento da Magistratura bielorrussa
122.	Tushynski Ihar Heraninavich (Tushinski Igor Geroninovich)	Тушынскі Ігар Ге- ранінавіч	Тушинский Игорь Ге- ронинович		Ministro Adjunto da Justiça Nessa qualidade, é res- ponsável pelo funciona- mento da Magistratura bielorrussa
123.	Skurat, Viktor (Skurat, Viktor)	Скурат Віктар	Скурат Виктор		Chefe da Direcção Mu- nicipal de Minsk do De- partamento de Segu- rança Pública do Minis- tério do Interior, Coro- nel da Milícia. Foi condecorado por Lukashenko pela sua participação activa e pela execução das or- dens durante a repres- são da manifestação de 19 de Dezembro de 2010
124.	Ivanou, Siarhei (Ivanov, Sergei , Ivanov, Sergey)	Іваноў Сяргей	Иванов Се- ргей		Chefe Adjunto da Divi- são de Aprovevisiona- mento da Direcção da Ideologia e do Pessoal do Departamento Muni- cipal do Interior de Minsk Major da Milícia Foi condecorado por Lukas- henko pela sua partici- pação activa e pela exe- cução das ordens du- rante a repressão da manifestação de 19 de Dezembro de 2010
125.	Kadzin, Raman (Kadin, Roman)	Кадзін Раман	Кадин Роман		Comandante em exercí- cio para o Armamento e Aprovevisionamento Técnico do Serviço de Patrulha Motorizada, Major da Milícia Foi condecorado por Lukashenko pela sua participação activa e pela execução das or- dens durante a repres- são da manifestação de 19 de Dezembro de 2010

	Nome Transcrição em bielorrusso Transcrição em russo	Nome em bielorrusso	Nome em russo	Local e data de nascimento	Cargo
126.	Komar, Volha (Komar, Olga)	Комар Вольга	Комар Ольга		Juiza da Circunscrição de Frunzenski de Minsk, encarregada do processo de Vasili Parfenkov
127.	Zaharouski, Anton (Zagorovski, Anton)	Загароўскі Антон	Загоровский Антон		Procurador da Circunscrição de Frunzenski de Minsk, encarregado do processo de Vasili Parfenkov
128.	Charkas, Tatsiana Stanislavauna (Cherkas, Tatsiana Stanislavauna; Cherkas, Tatiana Stanislavovna	Чаркас (Чэркас) Таццяна Станіславаўна	Черкас Татьяна Станиславовна		Juiza da Circunscrição de Frunzenski de Minsk, encarregada dos processos de Aleksandr Otroshchenkov (condenado a 4 anos de prisão efectiva), Aleksandr Molchanov (3 anos) e Dmitri Novik (3 anos e meio de prisão efectiva)
129.	Maladtsova, Tatsiana (Molodtsova, Tatiana)	Маладцова Таццяна	Молодцова Татьяна		Procuradora da Circunscrição de Frunzenski de Minsk, encarregada dos processos de Aleksandr Otroshchenkov, Aleksandr Molchanov e Dmitri Novik
130.	Liabedzik, Mikhail Piatrovich (Lebedik, Mikhail Petrovich)	Лябедзік Міхаіл Пятроўіч	Лебедик Михаил Петрович		Primeiro Chefe de Redacção Adjunto do jornal "Sovietskaya Belarus" Veiculador activo e analista da política pró-governamental, falsificando factos e fazendo observações injustas sobre os processos em curso contra a sociedade civil na Bielorrússia
131.	Padhaiski, Henadz Danatavich (Podgaitski, Gennadi Donatovich)	Падгайскі Генадзь Данатавіч	Подгайский Геннадий Донатович		Director do Colégio Politécnico Estatal de Minsk Responsável pela expulsão de estudantes
132.	Kukharchyk, Piotr Dzmitryevich (Kukharchik, Piotr Dmitrievich)	Кухарчык Пётр Дзмітрыевіч	Кухарчик Пётр Дмитриевич		Reitor da Universidade Pedagógica Estatal de Minsk Responsável pela expulsão dos estudantes
133.	Batura, Mikhail Paulavich (Batura, Mikhail Pavlovich)	Батура Міхаіл Паўлавіч	Батура Михаил Павлович		Reitor da Universidade Estatal de Informática e Rádioelectrónica de Minsk Responsável pela expulsão de estudantes

	Nome Transcrição em bielorrusso Transcrição em russo	Nome em bielorrusso	Nome em russo	Local e data de nascimento	Cargo
134.	Chasnouski, Mechyslau Edvardavich (Chesnovski, Mechislav Edvardovich)	Часноўскі Мечыслаў Эдвардавіч	Чесновский Мечислав Эдвардович		Reitor da Universidade Estatual de Brest, que deve o seu nome a Pus- hkin Responsável pela expul- são de estudantes
135.	Alpeeva, Tamara Mikhailauna (Alpeyeva, Tamara Mikhailauna; Al- preeva, Tamara Mikhailovna; Alpeyeva, Tamara Mikhailovna)	Алпеева Тамара Міхайлаўна	Алпеева Тамара Михайловна		Reitora do Instituto In- ternacional Humanitá- rio-Económico Respon- sável pela expulsão de estudantes»

Lista de pessoas a que se refere o artigo 2.º, n.º 1, alínea a)

	Nomes Transcrição em bielorrusso Transcrição em russo	Nomes (em bielorrusso)	Nomes (em russo)	Data de nascimento	Local de nascimento	Endereço	N.º de passaporte	Cargo
1.	Lukashenka, Aliaksandr Ryhoravich Lukashenko, Aleksandr Grigorievich	Лукашенка Аляксандр Рыгоравіч	ЛУКАШЕНКО Александр Григорьевич	30.8.1954	Kopys, Circunscrição de Vitebsk			Presidente
2.	Niavyhlas, Henadz Mikalaevich Nevyglas, Gennadi Nikolaevich	Невыглас Генадзь Мікалаевіч	НЕВЫГЛАС Геннадий Николаевич	11.2.1954	Parahonsk, Circunscrição de Pinsk			Ex-Chefe da Administração Presidencial
3.	Piatkevich, Natallia Uladzimiruna Petkevich, Natalia Vladimirovna (Petkevich, Natalya Vladimirovna)	Пяткевіч Наталля Уладзіміраўна	ПЕТКЕВИЧ Наталья Владимировна	24.10.1972	Minsk			Ex-Adjunta do Chefe da Administração Presidencial
4.	Rubinau, Anatol Mikalaevich Rubinov, Anatoli Nikolaevich	Рубінаў Анатоль Мікалаевіч	РУБИНОВ Анатолий Николаевич	4.4.1939	Mogilev			Ex-Presidente da Câmara Alta do Parlamento Ex-Adjunto do Chefe responsável pelos Meios de Comunicação Social e Ideologia da Administração Presidencial
5.	Praliaskouski, Aleh Vitoldavich Proleskovski, Oleg Vitoldovich (Proleskovsky, Oleg Vitoldovich)	Праляскоўскі Алег Вітольдавіч	ПРОЛЕСКОВСКИЙ Олег Витольдович	1.10.1963	Zagorsk (Sergijev Posad)			Ministro da Informação
6.	Radzkou, Aliaksandr Mikhailavich Radkov, Aleksandr Mikhailovich	Радзькоў Аляксандр Міхайлавіч	РАДЬКОВ Александр Михайлович	1.7.1951	Botnia, Circunscrição de Mogilev			Adjunto do Chefe da Administração Presidencial
7.	Rusakevich, Uladzimir Vasilievich Rusakevich, Vladimir Vasilievich	Русакевіч Уладзімір Васільевіч	РУСАКЕВИЧ Владимир Васильевич	13.9.1947	Vygonoshchi, Circunscrição de Brest			Ex-Ministro da Informação
8.	Halavanau, Viktor Ryhoravich Golovanov, Viktor Grigorievich	Галаванаў Віктар Рыгоравіч	ГОЛОВАНОВ Виктор Григорьевич	1952	Borisov			Ministro da Justiça
9.	Zimouski Aliaksandr Leanidavich Zimovski, Aleksandr Leonidovich	Зімоўскі Аляксандр Леанідавіч	ЗИМОВСКИЙ Александр Леонидович	10.1.1961	Alemanha			Ex-Presidente da Televisão Estatal
10.	Kanapliou, Uladzimir Mikalaevich Konoplev, Vladimir Nikolaevich	Канаплёў Уладзімір Мікалаевіч	КОНОПЛЕВ Владимир Николаевич	3.1.1954	Akulintsi, d. Акулинцы Могилевского района			Ex-Presidente da Câmara Baixa do Parlamento

	Nomes Transcrição em bielorrusso Transcrição em russo	Nomes (em bielorrusso)	Nomes (em russo)	Data de nasci- mento	Local de nascimento	Endereço	N.º de passaporte	Cargo
11.	Charhinets, Mikalai Ivanavich Cherginets, Nikolai Ivanovich	Чаргінец Мікалай Іванавіч	ЧЕРГИНЕЦ Николай Иванович	17.10.1937	Minsk			Presidente da Comissão dos Negócios Estrangeiros da Câmara Alta
12.	Kastsian, Siarhei Ivanavich Kostian, Sergei Ivanovich (Kostyan, Sergey Ivanovich)	Касцян Сяргей Іванавіч	КОСТЯН Сергей Иванович	15.1.1941	Usokhi, Circunscrição de Mogilev			Presidente da Comissão dos Negócios Estrangeiros da Câmara Baixa
13.	Orda, Mikhail Siarheevich Orda, Mikhail Sergeievich	Орда Міхаіл Сяргеевіч	ОРДА Михаил Сергеевич	28.9.1966	Diatlovo, Circunscrição de Grodno Дятлово Гродненской области			Membro da Câmara Alta, ex-diregente do BRSM (União Republicana da Juventude Bielorrussa)
14.	Lazavik, Mikalai Ivanavich Lozovik, Nikolai Ivanovich	Лазавік Мікалай Іванавіч	ЛОЗОВИК Николай Иванович	18.1.1951	Nevinyany, Circunscrição de Minsk Невиняны Вилейского р-на Минской обл			Secretário, Comissão Central de Eleições
15.	Miklashevich, Piotr Piatrovich Miklashevich, Petr Petrovich	Міклашэвіч Пётр Пятровіч	МИКЛАШЕВИЧ Петр Петрович	1954	Kosuta, Circunscrição de Minsk			Procurador-Geral
16.	Slizheuski, Aleh Leanidavich Slizhevski, Oleg Leonidovich	Сліжэўскі Алег Леанідавіч	СПИЖЕВСКИЙ Олег Леонидович					Membro, Comissão Central de Eleições
17.	Kharyton, Aliaksandr Khariton, Aleksandr	Харытон Аляксандр	ХАРИТОН Александр					Consultor da Divisão das Organizações Sociais, Partidos e ONG do Ministério da Justiça
18.	Smirnou, Iauhen Aliaksandravich (Smirnou, Yauhen Aliaksandravich Smirnov, Evgeni Aleksandrovich (Smirnov, Yevgeni Aleksandrovich	Смірноў Яўген Аляксандравіч	СМИРНОВ Евгений Александрович	15.3.1949	Circunscrição de Riazan, Rússia			Primeiro Vice-Presidente do Tribunal Económico
19.	Ravutskaia, Nadzeia Zalauna (Ravutskaya, Nadzeya Zalauna) Reutskaia, Nadezhda Zalovna (Reutskaya, Nadezhda Zalovna)	Равуцкая Надзея Залаўна	РЕУТСКАЯ Надежда Заловна					Juiza da Circunscrição de Moscovo de Minsk
20.	Trubnikau, Mikalai Aliakseevich Trubnikov, Nikolai Alekseevich	Трубнікаў Мікалай Аляксеевіч	ТРУБНИКОВ Николай Алексеевич					Juiz da Circunscrição de Partizanski de Minsk

	Nomes Transcrição em bielorrusso Transcrição em russo	Nomes (em bielorrusso)	Nomes (em russo)	Data de nasci- mento	Local de nascimen- to	Endereço	N.º de passaporte	Cargo
21.	Kupryianau, Mikalai Mikhailavich Kupriianov, Nikolai Mikhailovich (Kuprianov, Nikolai Mikhailovich; Kupriyanov, Nikolai Mikhailovich)	Купрыянаў Мікалай Міхайлавіч	КУПРИЯНОВ Николай Михайлович					Ex-Procurador-Geral Adjunto
22.	Sukharenka, Stsiapan Mikalaevich Sukhorenko, Stepan Nikolaevich	Сухарэнка Сцяпан Мікалаевіч	СУХОРЕНКО Степан Николаевич	27.1.1957	Zdudichi, Circunscrição de Gomel			Ex-Presidente do KGB
23.	Dzemiantsiei, Vasil Ivanavich (Dzemyantsey, Vasil Ivanovich) Dementei, Vasili Ivanovich (Dementey, Vasili Ivanovich)	Дземянцей Васіль Іванавіч	ДЕМЕНТЕЙ Василий Иванович					Primeiro Vice-Presidente, KGB
24.	Kozik, Leanid Piatrovich Kozik, Leonid Petrovich	Козік Леанід Пятровіч	КОЗИК Леонид Петрович	13.7.1948	Borisov			Presidente da Federação dos Sindi- catos
25.	Kaliada, Aliaksandr Mikhailavich Koleda, Aleksandr Mikhailovich	Каляда Аляксандр Міхайлавіч	КОЛЕДА Александр Михайлович					Membro, Comissão Central de Eleições
26.	Mikhasiou, Uladzimir Ilich Mikhasev, Vladimir Ilich	Міхасёў Уладзімір Ільіч	МИХАСЕВ Владимир Ильич					Ex-Presidente da Comissão Regio- nal de Eleições da Circunscrição de Gomel
27.	Luchyna, Leanid Aliaksandravich Luchina, Leonid Aleksandrovich	Лучына Леанід Аляксандравіч	ЛУЧИНА Леонид Александрович	18.11.1947	Circunscrição de Minsk			Ex-Presidente da Comissão Regio- nal de Eleições da Circunscrição de Grodno
28.	Karpenka, Ihar Vasilievich Karpenko, Igor Vasilievich	Карпенка Ігар Васільевіч	КАРПЕНКО Игорь Васильевич	28.4.1964	Novokuznetsk, Rússia			Presidente da Comissão Regional de Eleições da Cidade de Minsk
29.	Kurlovich, Uladzimir Anatolievich Kurlovich, Vladimir Anatolievich	Курловіч Уладзімір Анатольевіч	КУРЛОВИЧ Владимир Анатольевич					Ex-Presidente da Comissão Central de Eleições da Circunscrição de Minsk
30.	Miatsielitsa, Mikalai Tsimafeevich Metelitsa, Nikolai Timofeievich	Мяцеліца Мікалай Цімафеевіч	МЕТЕЛИЦА Николай Тимофеевич					Ex-Presidente da Comissão Central de Eleições da Circunscrição de Mogilev
31.	Rybakou, Aliaksei (Rybakov, Aliaksey) Rybakov, Aleksei (Rybakov, Alexey)	Рыбакоў Аляксеі	РЫБАКОВ Алексей			Ul. Jesenina 31-1- -104, Minsk		Juiz do Tribunal da Circunscrição de Moscovo de Minsk

	Nomes Transcrição em bielorrusso Transcrição em russo	Nomes (em bielorrusso)	Nomes (em russo)	Data de nascimento	Local de nascimento	Endereço	N.º de passaporte	Cargo
32.	Bortnik, Siarhei Aliaksandrovich (Bortnik, Siarhey Aliaksandrovich) Bortnik, Sergei Aleksandrovich (Bortnik, Sergey Aleksandrovich)	Бортнік Сяргей Аляксандравіч	БОРТНИК Сергей Александрович	28.5.1953	Minsk	Ul. Surganovo 80-263, Minsk	MP0469554	Procurador do Ministério Público
33.	Iasianovich, Leanid Stanislavovich (Yasianovich, Leanid Stanislavovich) Iasenovich, Leonid Stanislavovich (Yasenovich, Leonid Stanislavovich)	Ясіновіч Леанід Станіслававіч	ЯСИНОВИЧ Леонид Станиславович	26.11.1961	Buchani, Circunscrição de Vitebsk	Ul. Gorovtsa 4- -104, Minsk	MP0515811	Juiz do Tribunal Central da Circunscrição de Minsk
34.	Mihun, Andrei Arkadzevich (Mihun, Andrey Arkadzevich) Migun, Andrei Arkadieievich (Migun, Andrey Arkadieievich)	Мігун Андрэй Аркадзевіч	МИГУН Андрей Аркадевич	5.2.1978	Minsk	Ul. Goretskovo Maksima 53-16, Minsk	MP1313262	Procurador do Ministério Público
35.	Sheiman, Viktor Uladzimiravich (Sheyman, Viktor Uladzimiravich) Sheiman, Viktor Vladimirovich (Sheyman, Viktor Vladimirovich)	Шэйман Віктар Уладзіміравіч	ШЕЙМАН Виктор Владимирович	26.5.1958	Região de Grodno			Ex-Secretário do Conselho de Segurança, actual Assistente/Adjunto Especial do Presidente
36.	Navumau, Uladzimir Uladzimiravich Naumov, Vladimir Vladimirovich	Навумаў Уладзімір Уладзіміравіч	НАУМОВ Владимир Владимирович	7.2.1956	Smolensk			Ex-Ministro do Interior
37.	Sivakov, Iury (Yurij, Yuri) Leonidovich		Сиваков, Юрий Леонидович	5.8.1946	Região de Sakhalin			Ex-Ministro do Turismo e ex-Ministro do Interior
38.	Paulichenka, Dzmitry Valerievich Pavlichenko, Dmitri Valerievich (Pavlichenko, Dmitriy Valeriyeievich)	Паўлічэнка Дзмітрый Валер'евіч	Павличенко, Дмитрий Валериевич	1966	Vitebsk			Chefe do Grupo de Resposta Especial no Ministério do Interior (SOBR)
39.	Iarmoshyna, Lidziia Mikhailauna (Yarmoshyna Lidzia Mikhailauna) Ermoshina, Lidiia Mikhailovna (Yermoshina Lidia Mikhailovna; Yermoshina Lidiya Mikhailovna)	Ярмошына Лідзія Міхайлаўна	ЕРМОШИНА Лидия Михайловна	29.1.1953	Slutsk (Região de Minsk)			Presidente da Comissão Central de Eleições da Bielorrússia
40.	Padabed, Iury Mikalaevich (Padabed, Yury Mikalaevich) Podobed, Iuri Nikolaevich (Podobed, Yuri Nikolaevich)	Падабед Юрый Мікалаевіч	Подобед, Юрий Николаевич	5.3.1962	Slutsk (Região de Minsk)			Unidade para Fins Especiais, Ministério do Interior.